

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

ПЯТЫЙ ГОД

473 e ЗАСЕДАНИЕ 25 ИЮНЯ 1950 ГОДА

№ 15

ЛЕЙК СОКСЕС, НЬЮ-ИОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр</i>
1 Предварительная повестка дня	1
2 Утверждение повестки дня	1
3 Протест против агрессии которой подверглась Корейская Республика	1

Документы, относящиеся к отчетам заседаний Совета Безопасности, но не приводимые в них полностью, печатаются в ежемесячных дополнениях к *Официальным отчетам*

Все документы Организации Объединенных Наций обозначаются условными знаками состоящими из заглавных букв и цифр. Когда такой условный знак встречается в тексте он означает ссылку на один из документов Организации Объединенных Наций

ЧЕТЫРЕСТА СЕМЬДЕСЯТ ТРЕТЬЕ ЗАСЕДАНИЕ

Воскресенье 25 июня 1950 года, 2 ч дня

Лейн Сонсес, Нью Йорк

Председатель Сэр Бенегаль Н РАУ (Индия)

Присутствуют представители следующих стран Египта, Индии Китая Кубы Норвегии Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии Соединенных Штатов Америки, Франции, Эквадора и Югославии

1 Предварительная повестка дня (S/Agenda 473)

1 Утверждение повестки дня

2 Агрессия против Корейской Республики

а Письмо представителя Соединенных Штатов Америки от 25 июня 1950 г на имя Генерального Секретаря с препровождением адресованного Председателю Совета Безопасности сообщения относительно акта агрессии против Корейской Республики (S/1495)¹

2 Утверждение повестки дня

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) Мне хотелось бы внести незначительную поправку в предварительную повестку дня В настоящей своей редакции пункт 2 предварительной повестки гласит «Агрессия против Корейской Республики» Мне хотелось бы предложить добавить слова «протест против» перед словом «агрессия», так что пункт 2 будет

¹ Текст документа гласит

«При сем имею честь препроводить текст сообщения, который я передал Вам по телефону в 3 часа утра сегодня 25 июня 1950 года

Не откажите в любезности незамедлительно довести это сообщение до сведения Председателя Совета Безопасности Объединенных Наций

Эрнест А ГРОСС

Заместитель представителя Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций

Посол Соединенных Штатов при правительстве Корейской Республики известил государственный департамент о том что рано утром 25 июня по корейскому времени войска Северной Кореи вторглись на территорию Корейской Республики в нескольких пунктах

Радиостанция в Пхеньяне находящаяся под контролем правительства Северной Кореи передала по непроверенным сведениям радиосообщение об объявлении войны Корейской Республике вступавшем в силу 24 июня в 9 ч вечера по нью-йоркскому летнему времени

Наступление войск правительства Северной Кореи при указанных выше обстоятельствах является нарушением мира и актом агрессии

По срочному поручению моего правительства прошу Вас незамедлительно созвать заседание Совета Безопасности Объединенных Наций»

гласить «Протест против агрессии которой подверглась Корейская Республика»

Мне хотелось бы сделать еще одну поправку В теперешней редакции этот пункт говорит только о письме представителя Соединенных Штатов Америки от 25 июня 1950 г на имя Генерального Секретаря Мне хотелось бы добавить

«b Каблограмма от 25 июня 1950 г Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее на имя Генерального Секретаря относительно агрессии против Корейской Республики (S/1496)»²

Повестка дня утверждается со внесенными в нее поправками

² Текст каблограммы следующий

«Правительство Корейской Республики заявляет что около 04 00 часов 25 июня вдоль всей 38 и параллели крупные северо-корейские вооруженные силы повели наступление Главными пунктами атаки были полуостров Онгдин Кайсенский район и Чхунчхон а также восточное побережье откуда поступили сведения о морских десантах к северу и к югу от Каньина Поступили сведения о предстоящем другом морском десанте под прикрытием авиации в районе Поханга на юговосточном побережье Последние нападения произошли вдоль упомянутой параллели непосредственно к северу от Сеула по ближайшим к нему подступам Утверждение пхеньянской радиостанции в 13 ч 35 м о переходе ночью параллели южнокорейскими силами было названо президентом и министром иностранных дел на совещании с членами Комиссии и главным секретарем абсолютно ложным Говорилось также что народной армии приказано отбивать нападения вторгающихся сил решительными контратаками, причем ответственность за последствия возлагается на Южную Корею Разъяснения о положении данные президентом заключали в себе заявление о том, что в четырех местах в атаках северян принимали участие тридцать шесть танков и броневтомобилей. После чрезвычайного заседания совета министров министр иностранных дел передал по радио призыв к оказанию южнокорейским народом сопротивления вероломному нападению Президент выразил полное согласие на радиовещание Комиссии призыва прекратить огонь и сообщения Организации Объединенных Наций относительно серьезности положения. Хотя северокорейское объявление войны по слухам последовало в 11 часов по пхеньянскому радио подтверждения ни из каких источников не имеется Президент не считает радиовещание официальным объявлением войны Посол Соединенных Штатов заявил перед Комиссией о своей уверенности, что республиканская армия окажется на высоте положения

В 17 ч 15 м четыре самолета типа Як обстреляли гражданские и военные аэродромы близ Сеула уничтожая самолеты поджигая кистерны бензина и нападая на джипы Был также обстрелян вокзал Ингдунгио на окраине города

Комиссия обращает внимание Генерального Секретаря на развивающиеся серьезные события которые принимают характер настоящей войны и могут угрожать поддержанию международного мира и безопасности Комиссия предлагает Генеральному Секретарю довести до сведения Совета Безопасности об этом положении Комиссия сообщит более полную рекомендацию позже»

3 Протест против агрессии, которой подверглась Корейская Республика

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) В связи с этим вопросом я хотел бы обратить внимание Совета на резолюцию 293 (IV) Генеральной Ассамблеи принятую 21 октября 1949 г. в которой Генеральная Ассамблея просила Комиссию Организации Объединенных Наций «вести наблюдение за всеми событиями, могущими повести к вооруженному конфликту в Корее или вызвать таковой и представлять соответствующие доклады» Генеральная Ассамблея кроме того, постановила, чтобы Комиссия представляла Генеральному Секретарю все необходимые по мнению Комиссии предварительные доклады для препровождения их государствам-членам Организации

Я хочу узнать у Генерального Секретаря получили ли он какие-либо предварительные доклады относительно создавшегося положения

ГЕНЕРАЛЬНЫЙ СЕКРЕТАРЬ (*говорит по-английски*) Вчера в полночь я получил извещение о том что в Корее, повидимому, вспыхнул конфликт Я немедленно послал телеграммы Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее с просьбой прислать мне доклад Ответ Комиссии был получен сегодня утром и был разослан членам Совета Безопасности в виде документа S/1496

С ноября 1947 года корейский вопрос не переставал беспокоить Организацию Объединенных Наций В своей резолюции 293 (IV) от 21 октября 1949 г. Генеральная Ассамблея напоминала о своем существующем заявлении в котором объявлялось что образовано законное правительство (правительство Корейской Республики) осуществляющее эффективный контроль и юрисдикцию над той частью Кореи где Временная комиссия Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее имела возможность вести наблюдение и проводить консультации и где проживает огромное большинство корейского народа

Генеральная Ассамблея поручила Комиссии Организации Объединенных Наций «вести наблюдение за всеми событиями могущими повести к вооруженному конфликту в Корее или вызвать таковой и представлять соответствующие доклады», и, помимо прочего «представлять Генеральному Секретарю все необходимые по мнению Комиссии, предварительные доклады для препровождения их государствам-членам Организации»

Генеральная Ассамблея также призывала «государства состоящие членами Организации правительства Республики и всех корейцев оказывать Комиссии всемерное содействие и помощь при выполнении ею своих обязанностей, а также воздерживаться от всех действий противоречащих целям» резолюции Генеральной Ассамблеи

Полученный мною доклад Комиссии так же как и донесения из других источников в Корее ясно показывают, что военные действия были открыты войсками Северной Кореи Эти военные действия явно нарушили положения резолюции Генеральной Ассамблеи, которая была утверждена большинством 48 голосов против 6, при 3 воздержавшихся³ а также были нарушением принципов Устава Настоящая ситуация весьма серьезна и угрожает международному миру По моему мнению Совет Безопасности является ком

³ См. Официальные отчеты четвертой сессии Генеральной Ассамблеи пленарные заседания 233-е заседание

петентным органом для разрешения этой ситуации Я полагаю, что прямой долг Совета Безопасности принять необходимые меры для восстановления мира в этом районе

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) Прежде чем предоставить слово представителю Соединенных Штатов я хотел бы обратить внимание Совета на небольшую ошибку в документе S/1496 Она вырвалась в начале третьей фразы Теперешний текст гласит «Наиболее слабые нападения произошли» Следует читать «Последние нападения произошли»

Г-н ГРОСС (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*) Прежде чем приступить к моему заявлению я хочу предложить чтобы представителю корейского правительства было разрешено занять место за столом Совета на время рассмотрения этого вопроса

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) Правило 39 правил процедуры Совета Безопасности дает нам право это сделать Если нет возражений я предлагаю чтобы мы дали соответствующее разрешение Так как я не слышу возражений я приглашаю представителя правительства Корейской Республики занять место за столом Совета

По приглашению Председателя представитель правительства Корейской Республики г-н Джон М Чан занимает место за столом Совета

Г-н ГРОСС (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*) В 4 ч утра по корейскому времени в воскресенье 25 июня вооруженные силы из Северной Кореи повели ничем не вызванное наступление на территорию Корейской Республики Это наступление велось наземными силами вдоль 38-й параллели а также на Онгдинском Кайсенском и Чхунчонском направлениях, а также сухопутно-морским десантом на восточном побережье вблизи Каннана Кроме того северокорейские самолеты атаковали и обстреляли аэропорт Кимпо на окраине столичного города Сеула

В настоящее время получен доклад Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее относительно фактов и общей обстановки которые описаны в документе S/1496 о чем упоминал и Председатель При данных обстоятельствах это совершенно незаконное и ничем не вызванное нападение северокорейских вооруженных сил является по мнению моего правительства, нарушением мира и актом агрессии Оно явно представляет угрозу международному миру и безопасности Как таковая угроза, она серьезно беспокоит мое правительство

Это нападение является угрозой которая неизбежно должна сильно озабочивать правительства всех миролюбивых и свободолюбивых наций В Корее в настоящее время развивается наступление большого масштаба Оно представляет собой вторжение в государство которое создали сами Объединенные Нации актами своей Генеральной Ассамблеи Это вооруженная агрессия против правительства избранного под наблюдением Организации Объединенных Наций Подобное нападение бьет по основным целям Устава Организации Объединенных Наций Подобное нападение идет открыто наперекор интересам и авторитету Организации Объединенных Наций Подобное нападение затрагивает поэтому, связанный с Орга-

низацией Объединенных Наций жизненный интерес государств членов последней История корейской проблемы хорошо известна членам Совета В этот решительный час я не буду вновь останавливаться на подробностях этой истории

Разрешите мне напомнить вам только некоторые этапы развития корейской ситуации В течение двух лет Смешанная комиссия Соединенных Штатов Америки и Союза Советских Социалистических Республик безуспешно пыталась достигнуть соглашения относительно путей и способов предоставления Корее независимости которая мы предполагали автоматически последует за поражением Японии Это продолжавшееся два года безвыходное положение препятствовало 38 миллионам корейского народа получить независимость на которую по общему соглашению они имели право Поэтому мое правительство пыталось устроить конференцию четырех держав на которой Китай и Соединенное Королевство присоединились бы к Соединенным Штатам и Советскому Союзу в поисках соглашения относительно независимости Кореи Советский Союз это предложение отверг

Затем Соединенные Штаты просили Генеральную Ассамблею рассмотреть эту проблему Советский Союз этому предложению воспротивился Генеральная Ассамблея резолюцией 112 (II) от 14 ноября 1947 г учредила Временную комиссию Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее В этой резолюции Генеральная Ассамблея рекомендовала провести не позднее 31 марта 1948 г выборы представителей с которыми эта Комиссия могла бы обсудить вопрос о возможно скором осуществлении свободы и независимости корейского народа Эти выборные представители должны были образовать национальное собрание и учредить национальное правительство Кореи Генеральная Ассамблея далее рекомендовала указанному национальному правительству немедленно вслед за его учреждением в консультации с Комиссией создать свои собственные средства охраны национальной безопасности и распустить все не включенные в них военные и полумилитарные организации Генеральная Ассамблея рекомендовала национальному правительству принять на себя все правительственные функции выполнявшиеся военным командованием и гражданскими властями Северной и Южной Кореи и согласовать с оккупирующими державами вопрос об окончательном выводе всех принадлежащих им вооруженных сил, как только это будет практически осуществимо по возможности не позднее чем через девяносто дней

В Южной Корее выборы состоялись и Комиссия наблюдала за их проведением В результате выборов за которыми наблюдала Комиссия, в Южной Корее было учреждено правительство Комиссия не смогла посетить Северную Корею из за позиции СССР

Временная комиссия Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее в своем докладе третьей сессии Генеральной Ассамблеи⁴ заявила что не все указанные ей цели смогли быть достигнуты полностью и что в частности не достигнуто объединение Кореи Несмотря на неудачи и затруднения которые Временная комиссия испытала в Корее Генеральная Ассамблея в своей резолюции 195 (III) продолжила

существование Комиссии и поручила ей продолжать свои усилия в целях объединения Северной и Южной Кореи

Мне кажется что необходимо особенно отметить один из аспектов резолюции 195 (III) принятой третьей сессией Генеральной Ассамблеи Генеральная Ассамблея объявила что в Корее в результате выборов под наблюдением Комиссии было учреждено законное правительство и заявила далее что указанное правительство есть единственное законное правительство в Корее Это — факт первостепенной важности Генеральная Ассамблея заявила далее что это правительство создано в результате выборов являющихся действительно свободным волеизъявлением избирателей этой части Кореи и что эти выборы были проведены под наблюдением Комиссии Организации Объединенных Наций В свете этого заявления мое правительство признало 1 января 1949 г правительство Корейской Республики и с тех пор свыше тридцати государств также признали это правительство

Комиссия Организации Объединенных Наций работала для достижения целей указанных Объединенными Нациями — вывода оккупационных войск из Кореи удаления преград между северными и южными районами и объединения этого государства на началах представительного строя, основанного на свободном волеизъявлении его населения

В 1949 году, как и в течение 1948 года, попытки Комиссии получить доступ в Северную Корею в том числе попытки войти в прямые сношения с северными властями и попытки вести переговоры при посредстве правительства СССР, оказались бесплодными Комиссия не могла добиться успеха ни в отношении объединения Кореи ни в отношении удаления преград между Корейской Республикой и северным правительством Комиссия донесла Генеральной Ассамблее⁵ что граница вдоль 38 й параллели становится местом все учащающихся перестрелок и вооруженных набегов и что это представляет серьезное препятствие к дружественному общению населения Кореи

Комиссия наблюдала за уводом вооруженных сил Соединенных Штатов, каковой был закончен 19 июня 1949 года Хотя Комиссия известила о своей готовности проверить факт увода оккупационных войск Советского Союза из Северной Кореи Комиссия не получила никакого ответа на свое извещение адресованное СССР, и не могла поэтому ничего предпринять

На своей четвертой сессии Генеральная Ассамблея в принятой 21 октября 1949 г резолюции 293 (IV) вновь поручила Комиссии «стремиться облегчить устранение вызванных разделом Кореи преград к экономическому социальному и иного рода дружественному общению» Генеральная Ассамблея также уполномочила Комиссию «назначить по своему усмотрению наблюдателей и пользоваться услугами и посредничеством одного или нескольких лиц независимо от того являются ли таковые членами Комиссии»

В настоящее время Комиссия Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее находится в Сеуле и мы теперь получили ее последний доклад

Я представил проект резолюции [S/1497], который отмечает серьезное беспокойство Совета Безопасности по поводу вторжения в Корейскую Республику

⁴ См. Официальные отчеты третьей сессии Генеральной Ассамблеи, Дополнение № 9

⁵ См. Официальные отчеты четвертой сессии Генеральной Ассамблеи, Дополнение № 9 том I

вооруженных сил Северной Кореи Этот проект резолюции содержит призыв к властям Северной Кореи прекратить военные действия и отвести свои вооруженные силы на границу вдоль 38-й параллели Этот проект предлагает Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее вести наблюдение за отводом вооруженных сил Северной Кореи на 38 ю параллель и информировать Совет Безопасности об осуществлении и выполнении положений этой резолюции Проект резолюции призывает также всех членов Организации Объединенных Наций оказать Организации всяческое содействие при выполнении последней положений этой резолюции и воздержаться от какой бы то ни было помощи правительству Северной Кореи С разрешения Председателя я оглашу полный текст этого проекта резолюции

«Совет Безопасности,

напоминая о резолюции Генеральной Ассамблеи от 21 октября 1949 г в которой было указано что образованное правительство Корейской Республики есть законное правительство, осуществляющее эффективный контроль и юрисдикцию над той частью Кореи, где Временная комиссия Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее имела возможность вести наблюдение и проводить консультации и где проживает огромное большинство корейского народа что это правительство создано на основе выборов являющихся действительным и свободным волеизъявлением избирателей той части Кореи в которой Временная комиссия вела наблюдение за выборами и что указанное правительство является единственным таким правительством в Корее,

намятая о беспокойстве, выраженном Генеральной Ассамблеей в резолюциях от 12 декабря 1948 г и от 21 октября 1949 г в отношении последствий могущих произойти если государства состоящие членами Организации не воздержатся от действий могущих неблагоприятно отразиться на результатах которых Организация Объединенных Наций стремится достигнуть в деле осуществления полной независимости и единства Кореи и о беспокойстве, выраженном по поводу того что описанное Комиссией Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее в ее докладе положение может явиться угрозой безопасности и благосостоянию Корейской Республики и корейского народа и может повести к открытому вооруженному конфликту в этой стране

отмечая с глубоким беспокойством факт вооруженного вторжения в Корейскую Республику военных сил из Северной Кореи

выражает свое мнение, что эти действия являются нарушением мира,

I *предлагает* властям Северной Кореи

a) немедленно прекратить военные действия и

b) отвести свои вооруженные силы на 38-ю параллель

II *порукает* Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее

a) наблюдать за отводом войск Северной Кореи на 38 ю параллель и

b) держать Совет Безопасности в курсе выполнения настоящей резолюции

III *призывает* всех членов Организации оказать всемерную помощь Организации Объединенных Наций при проведении в жизнь настоящей резолюции и воздержаться от содействия властям Северной Кореи»

Г н ЧАН (Корейская Республика) (*говорит по-английски*) Моя страна правительство которой было создано Объединенными Нациями приняла на себя всю тяжесть ничем не вызванного нападения вооруженных сил Северной Кореи Я получил официальные сведения от моего правительства что в мирное воскресенье утро 25 июня 1950 г вражеские силы Северной Кореи повели наступление на всех направлениях и вторглись на нашу территорию в нескольких пунктах Город Хасейн приблизительно в сорока милях от Сеула столицы Кореи подвергся нападению Онгинский полуостров эвакуируется Несколько самолетов появилось над нашей территорией в частности и над аэропортом Кимпо близ Сеула обстреливая находившиеся там самолеты Сухопутно-морские десанты были высажены в Самчхоче и Чаньчуне, а также в других местах северо-восточной части нашей страны

В этом акте агрессии вооруженные силы Северной Кореи применяли танки артиллерию шестидюймовые орудия и самолеты Вторжение ведется всеми силами Само собой понятно что цель этого вторжения заключается в том чтобы уничтожить наше правительство и поставить страну под господство поддерживаемого коммунистами марионеточного режима Северной Кореи

Наши военные силы все же твердо и храбро встречают это нападение Наш народ полон решимости сопротивляться агрессорам и положить свою жизнь за то чтобы жила свободная и независимая демократическая Корея

Ничем не вызванное вооруженное нападение войск Севера на Корейскую Республику является преступлением против человечества и человеческого совести Вторжение в нашу страну есть акт агрессии и угроза международному миру и безопасности Я призываю Совет Безопасности к немедленному принятию мер для устранения этой угрозы международному миру Я также призываю Совет Безопасности приказывать агрессорам прекратить огонь и уйти прочь с нашей территории

Мы обязаны своим существованием Объединенным Нациям Я верю что Совет Безопасности на который возложена главная ответственность за поддержание мира не откажется от выполнения этого повелительного долга

Сэр Теренс ШОН (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*) Я уверен что мы все с сочувствием выслушали заявление представителя Корейской Республики В настоящей стадии дела я не чувствую особого желания что-либо доавать к тому что было сказано представителем Соединенных Штатов Ясно что мы поставлены лицом к лицу с ситуацией серьезно озабочивающей Совет Безопасности да и все миролюбивые народы всего мира как верно указал представитель Соединенных Штатов

Тот факт что Совет Безопасности был сразу же созван чтобы рассмотреть настоящее положение служит достаточным доказательством этой озабоченности и я считаю, что уместно отметить словом благодарности меры принятые Генеральным Секретарем и Секретариатом для устройства настоящего заседания в столь короткий срок, к тому же в воскресенье

Мне кажется, совершенно правильно и действительно существенно важно чтобы Совет Безопасности без потери времени сосредоточил свое внимание на этом важном вопросе и принял как можно скорее все надлежащие меры чтобы предотвратить обострение по-

ложения. Но мне также кажется правильным и существенно важным в интересах самого же Совета, чтобы в настоящий момент он не принимал мер, которые не оправдываются данными представленными Совету его собственной Комиссией в Корею. Мне кажется что проект резолюции предложенный представителем Соединенных Штатов вполне отвечает этому условию и не идет дальше, чем Совет Безопасности может пойти в настоящее время. Моя делегация готова поддержать этот проект резолюции при условии конечно внесения в него кое каких незначительных поправок, которые другие делегации могут пожелать предложить.

Прежде чем идти дальше существенно важно по моему получить как можно скорее возможно оолее полное описание положения. Я отмечаю что Комиссия Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее обязалась сообщить более полно сформулированную рекомендацию позже. Поэтому я предложил бы следующую поправку [S/1498] к проекту резолюции внесенному представителем Соединенных Штатов. В пункте II резолютивной части проекта после слов «*порукает* Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корею», я предложил бы вставить «а) в возможно короткий срок представить в виде рекомендации свои исчерпывающие соображения о создавшемся положении».

Я предложил бы затем сохранить подпункты *a* и *b* в том виде как они содержатся в проекте резолюции, переобозначив их соответственно *b* и *c*.

Насколько я понимаю, эта поправка будет приемлема для представителя Соединенных Штатов.

Г-н ЦЗЯН (Китай) (*говорит по-английски*).
Меньше чем через сутки после акта агрессии на Дальнем Востоке Совет Безопасности собрался здесь в Лейк Сокес чтобы предпринять соответствующие действия. Мне кажется что Совету следует воздать должное делегации Соединенных Штатов за взятую на себя инициативу этого. Мы должны также выразить олагодарность Председателю и Секретариату за то что они создали нас сегодня.

По мнению моей делегации оыстрота действия чрезвычайно важна. Агрессоры рассчитывают поставить Корею и весь мир перед совершившимся фактом. Промедление с нашей стороны даст нарушителям мира лишь дальнейшие возможности для агрессии. Фактически, если Совет промедлит с принятием со ответствующих мер то проблема станет более сложной и труднее разрешимой.

Мы все крайне опасались события которое произошло вчера в Корею. Вопреки всему мы надеялись что оно не произойдет. Уже три года как проблема Кореи находится на рассмотрении Организации Объединенных Наций. Мы предложили и провели в жизнь меру или решение которое отвечает Уставу. Ассамблея предлагала разрешить проблему независимости и единства Кореи посредством свободного и честного волеизъявления корейского народа. Это единственный возможный образ действий отвечающий нашему Уставу и он принят и приведен в исполнение. Он имел некоторый успех. К сожалению успех этот не был полон потому что коммунистический режим в Северной Корею с самого начала игнорировал Организацию Объединенных Наций. Комиссия Организации Объединенных Наций для наблюдения за свободными выборами в Корею и содействия их проведению не получила разрешения функционировать в Северной Корею.

Демаркационная линия по 38-й параллели никем в начале не была выбрана в Корею. Это было дипломатическое решение вопроса принятое другими. Но продолжение существования этой линии вплоть до настоящего времени вопреки резолюциям Генеральной Ассамблеи должно быть приписано властям Северной Корею, а это конечно и лежит в корне теперешней беды.

Моя делегация желает отметить во-первых, что мы должны принять быстрые меры. Во-вторых мы хотим указать на то что настоящий кризис в Корею требует полного применения положений Устава, полного использования моральных и правовых ресурсов какими располагает Организация Объединенных Наций. Это наш долг перед корейским народом. Корейский народ — народ древний и культурный. Их традиции миролюбивые. Я не могу себе представить страны и народа более лояльных в отношении Организации Объединенных Наций и в отношении принципов и идеалов Организации Объединенных Наций, чем Корею и корейский народ. Имей Корею возможность получить независимость и единство, она расцвела бы в Азии подобно скандинавским странам, столько сделавшим для прогресса западного мира.

Наш долг перед соседями Корею и перед всем миром — полностью применить положения Устава потому что такой акт агрессии если он не будет пресечен и останется без самого энергичного с нашей стороны противодействия послужит только на поощрение агрессии против других стран.

По вышеуказанным причинам моя делегация всецело поддерживает проект резолюции который делегация Соединенных Штатов представила на наше рассмотрение.

Прежде чем закончить, я хочу, с разрешения Председателя обратиться с особым призывом к нему нашему Председателю на июнь месяц. Как представитель одной из азиатских стран я обращаюсь с этим призывом к представителю другой азиатской страны от имени третьей азиатской страны и ее народа.

Обычно я не люблю выступать по таким вопросам на заседаниях Организации Объединенных Наций. Я считаю Устав универсальным. Я убежден, что положения Устава должны применяться ко всем частям света без дискриминации. Но сегодня я решил обосновать мой призыв именно тем что Организация Объединенных Наций, просто в силу привычки за нималась главным образом вопросами касающимися западного мира в то время как проблемы восточного мира до известной степени оставались на заднем плане. По этой-то прежде всего причине я хочу обратиться к Председателю Совета Безопасности с этим призывом — использовать как можно скорее ресурсы Совета Безопасности против этого акта агрессии.

Волнения на Дальнем Востоке были и остаются предметом дебатов. Утверждают — и это совершенно справедливо — что самым мощным течением на Дальнем Востоке сейчас является национализм. что национализм должен быть признан и должен поощряться и что чем скорее национализм в Азии и на всем Дальнем Востоке будет удовлетворен тем будет лучше для всего мира. Эта установка неоспорима. Но у национализма не будет ни настоящего ни будущего если такого рода агрессии не будут пресекаться.

Где национализм в Восточной Европе? Где видим мы уважение к правам народов? Мы отлично знаем что польский народ патриотичен. Он предан интересам своей нации. Он боролся за свободу Польши на про-

ияжении столетий Но возможен ли сегодня национализм в Польше?

Есть люди, которые утверждают что в основе затруднений Азии лежит, главным образом, проблема нищеты и что поэтому исцеление следует искать в материальном благополучии и социализме. Лично я — социалист. Я считаю, что социализм принесет пользу странам Азии но если подобного рода агрессию не пресечь то ни в одной части света у социализма не будет ни настоящего ни будущего. Нам очень хорошо известно, что в Европе Чехословакия осуществляла передовой и просвещенный вид социализма. Где же сегодня Чехословакия Масарика и Бенеша?

Мы будем трудиться в поте лица и бороться в Азии за светлое будущее народов Азии. Мы считаем что национализм и социализм являются главнейшими элементами в работе которую мы, народы Азии должны выполнить. Я утверждаю что мы прежде всего должны положить конец агрессии подобного рода. Иначе ни национализма ни какого-либо социализма в Азии не будет.

С любезного разрешения Председателя я хочу закончить мое выступление именно этим призывом к Председателю обращенным к нему и как к Председателю Совета и как к представителю Индии.

Г-н ШОВЕЛЬ (Франция) *(говорит по-французски)* Я с удовольствием присоединяюсь к заявлениям представителей Соединенных Штатов и Соединенного Королевства. Столь неожиданное событие доведенное до сведения Совета принадлежит к числу тех которые особенно затрагивают Организацию Объединенных Наций. Во-первых вопрос касается угрозы миру он касается также Южной Кореи и всем известно какое участие Организация Объединенных Наций приняла в установлении Южной Кореи.

Делегация Франции считает поэтому что в этом вопросе Совет должен вынести свои решения безотлагательно. С учетом всегда возможных поправок редакционного характера, французская делегация готова поддержать проект резолюции предложенный делегацией Соединенных Штатов.

Г-н БЛАНКО (Куба) *(говорит по-испански)* Делегация Кубы считает что вследствие важных событий разворачивающихся в Корейской Республике в результате вооруженного нападения предпринятого войсками Северной Кореи Совет Безопасности в силу положений Устава обязан принять немедленные меры для восстановления мира. Эти меры должны быть приняты как можно скорее во избежание ухудшения положения. Всякое промедление со стороны Совета Безопасности может оказаться роковым и повлечет за собой тяжелые последствия для всеобщего мира.

Совет Безопасности имеет в своем распоряжении доклад Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее который является официальным изложением событий. С другой стороны, Совет выслушал устный доклад Генерального Секретаря, а также заявления представителей Соединенных Штатов и Корейской Республики. Кроме того на рассмотрении Совета находится проект резолюции, который ему только что представила делегация Соединенных Штатов. Моя делегация считает этот проект резолюции отвечающим существующей обстановке ввиду того что он, с одной стороны требует от властей Северной Кореи немедленно прекратить военные действия и отвести свои войска на 38-ю параллель, а с

другой стороны — поручает Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее наблюдать за отводом этих войск и держать Совет Безопасности в курсе событий.

Поэтому делегация Кубы сознавая ответственность которая лежит на ней как на одном из членов Совета поддерживает проект резолюции только что предложенный представителем Соединенных Штатов.

Г-н КОРРЕА (Эквадор) *(говорит по-испански)* Совет Безопасности стоит лицом к лицу с положением на которое он обязан обратить самое серьезное внимание. В обвинениях сформулированных представителем Корейской Республики, и в сведениях, переданных Комиссией Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее можно усмотреть определенные указания на то, что перед нами грубый акт агрессии. Будем надеяться что это опасение не будет подтверждено событиями.

Если мы хотим оставаться верными обязательствам принятым нами на себя на основании положений Устава Организации Объединенных Наций, Совет в качестве органа, несущего главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности должен всегда быть готов бороться против агрессии где бы она ни произошла. Такова миссия Совета, и в этом объяснение того доверия которое питают к Совету народы Объединенных Наций. В этом отношении позиция моего правительства совершенно ясна. Если существует международный аппарат для охраны мира и безопасности то именно в случаях агрессии Совет обязан приложить все возможные усилия чтобы использовать этот аппарат до отказа.

Пока агрессия будет оставаться безнаказанной мир будет зависеть от силы с другой стороны в частном случае Корейской Республики, авторитет Генеральной Ассамблеи те органа который принял участие в демократическом создании этой республики находится под угрозой настоящего положения что заставляет Организацию обратить на этот вопрос особое внимание. Проект резолюции предложенный делегацией Соединенных Штатов отвечает той быстроте и энергии с которой должен действовать Совет. Кроме того проект предусматривает меры соответствующие обстоятельствам поскольку последние основаны на полученных до настоящего времени сведениях.

Делегация Эквадора поддерживает этот проект резолюции и будет продолжать содействовать Совету с тем чтобы последний мог действовать в дальнейшем согласно положениям Устава.

Я хочу также выразить нашу благодарность Генеральному Секретарю за ту быстроту с которой он в данном случае действовал.

Махмуд ФАУЗИ-бей (Египет) *(говорит по-английски)* Египет был в числе тех многих государств членов Организации которые голосовали в пользу резолюций Генеральной Ассамблеи касавшихся Кореи. Кроме того моя страна, как и многие другие твердо верит в принципы и цели Устава Организации Объединенных Наций и в нераздельность международного мира и безопасности. Поэтому совершенно естественно, что я приветствую всякие действия, имеющие целью прекращение конфликта в Корее. Так приятно, действительно, быть свидетелем той энергии, которую проявляет как будто Совет Безопасности и которая в таком резком контрасте с вялостью и медлительностью в некоторых прежних

случаях из которых самым ярким было зверское и предумышленное нападение мирового политического сионизма на законное население Палестины которое по сей день еще истекает кровью

Я самым тщательным образом обдумал проект резолюции, предложенный представителем Соединенных Штатов и смогу думаться мне поддержать его при условии внесения в него некоторых изменений, относительно которых я готов проконсультировать представителя Соединенных Штатов и других моих коллег в Совете

Представитель Франции уже указал, что в проекте резолюции Соединенных Штатов могут потребоваться некоторые незначительные изменения редакционного характера. Как бы мы это ни назвали, будет быть может, целесообразно при согласии на то Совета прервать заседание на полчаса или несколько больше для консультаций по этому вопросу. Мне кажется что этот перерыв поможет ускорить действия Совета по чрезвычайно важному и срочному вопросу, стоящему сейчас перед нами

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) Мой список ораторов исчерпан. Я считаю просьбу представителя Египта формальным предложением прервать заседание до 5 часов

Предложение принимается

Прерванное в 4 ч 15 м дня заседание возобновляется в 5 ч 25 м дня

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) В результате состоявшихся консультаций проект резолюции изменен следующим образом [S/1499]

Первые два абзаца остаются без изменения

Третий абзац, который в проекте резолюции гласит «Отмечая с глубоким беспокойством факт вооруженного вторжения в Корейскую Республику военных сил из Северной Кореи» изменен следующим образом «Отмечая с глубоким беспокойством факт вооруженного нападения войск из Северной Кореи на Корейскую Республику»

Следующая фраза остается без изменения

Первый пункт резолютивной части проекта резолюции изменен следующим образом

«I *предлагает* немедленно прекратить военные действия и

призывает власти Северной Кореи незамедлительно отвести свои вооруженные силы на 38 ю параллель»

Второй пункт резолютивной части резолюции пересмотрен и гласит

«II *предлагает* Комиссии Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее

а) в возможно краткий срок представить в виде рекомендации свои исчерпывающие соображения о создавшемся положении

б) наблюдать за отводом вооруженных сил Северной Кореи на 38-ю параллель, и

с) держать Совет Безопасности в курсе исполнения настоящей резолюции»

Третий пункт резолютивной части остается без изменения

Г и НИНЧИЧ (Югославия) (*говорит по-английски*) Я желаю сделать одно весьма краткое заявление

по вопросу внесенному на рассмотрение Совета Безопасности на настоящем чрезвычайном заседании

Известия из Кореи, приходившие одно за другим сегодня с утра и заявление, выслушанное нами в Совете Безопасности должны естественно, по своему характеру вызвать самые серьезные опасения и возбуждать самое глубокое чувство беспокойства. Акт агрессии кем бы он ни был совершен является чрезвычайно серьезным вопросом по которому Совет Безопасности должен всегда принимать самые твердые, самые радикальные и самые решительные меры. Но мы не считаем что картина положения которую мы до сих пор могли себе создать на основании различных полученных нами сообщений, многие из которых противоречивы и на основании выслушанных нами здесь заявлений достаточно полно освещена чтобы дать нам возможность вынести суждение по существу вопроса и возложить, окончательно и определенно ответственность и вину на ту или другую из вовлеченных в это дело сторон

Поэтому моя делегация держится того мнения что прежде чем выносить какое либо окончательное решение, Совету Безопасности следует сделать все от него зависящее чтобы получить все фактические данные которые сделают это окончательное решение и принятые на основании его меры неоспоримыми и не допускающими ни тени упрека ни с какой стороны. Вот почему мы полагаем что прежде чем выносить такое окончательное решение, Совету Безопасности следует выслушать представителя и другой заинтересованной стороны. Я не выражаю абсолютно никакого мнения по существу вопроса но мы выслушали представителя Южной Кореи и я считаю, что мы должны дать возможность быть выслушанным и представителю правительства Северной Кореи которое только что обвинялось в агрессии. Вот почему моя делегация вносит официальное предложение о предоставлении возможности представителю правительства Северной Кореи изложить перед Советом Безопасности позицию этого правительства

Это не значит однако что тем временем Совет Безопасности должен бездействовать или не принимать мер вызываемых обстановкой, но мы считаем что эти действия не должны выходить за пределы соответствия доказательствам как правильно заметил представитель Соединенного Королевства, — тем доказательствам которыми мы пока располагаем. Вот почему мы предлагаем чтобы вместо принятия резолюции которая устанавливала бы виновность одной из замешанных в этом деле сторон Совету Безопасности следовало бы пока ограничиться требованием о прекращении военных действий и отводе войск продолжая тем временем расследование этого дела. Одним из способов такого расследования очевидно было бы заслушание представителя обвиняемой стороны. Моя делегация желает поэтому официально внести следующий проект резолюции [S/1500]

«Совет Безопасности,
отмечая с глубоким беспокойством факт начавшихся в Корее военных действий и желая получить всю информацию которая необходима для того, чтобы надлежащим образом судить об этом деле,

предлагает немедленно прекратить военные действия и отвести вооруженные силы, и

приглашает правительство Северной Кореи высказать в Совете Безопасности свои соображения»

Г-н СУНДЕ (Норвегия) *(говорит по-английски)* На основании информации представленной Комиссией Организации Объединенных Наций а также заявления сделанного сегодня Генеральным Секретарем относительно сообщений из других источников в Корею, делегация Норвегии готова поддержать проект резолюции предложенный Соединенными Штатами со внесенными в него изменениями

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* Я хотел бы спросить представителя Югославии предлагает ли он свой проект в качестве самостоятельного проекта резолюции или в качестве поправки к проекту резолюции предложенному делегацией Соединенных Штатов

Г-н НИЧЧИЧ (Югославия) *(говорит по-английски)* Во избежание возможных затруднений процедурного характера, я полагаю что было бы лучше чтобы мой проект резолюции рассматривался как самостоятельный проект

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* В таком случае я сейчас поставлю на голосование пересмотренный проект резолюции предложенный представителем Соединенных Штатов

Г-н НИЧЧИЧ (Югославия) *(говорит по-английски)* Я прошу, чтобы Совет голосовал по пунктам

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* Я поставлю в первую очередь на голосование первый абзац пересмотренного проекта резолюции

Производится голосование поднятием рук, которое дает следующие результаты

За Египет Индия Китай, Куба, Норвегия Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии Соединенные Штаты Америки Франция Эквадор

Воздержались Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Первый абзац принимается 9 голосами при 1 воздержавшемся и 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* Я ставлю на голосование второй абзац

Производится голосование поднятием рук которое дает следующие результаты

За Египет Индия Китай Куба Норвегия Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии Соединенные Штаты Америки Франция Эквадор

Воздержались Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Второй абзац принимается 9 голосами, при 1 воздержавшемся и 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* Теперь я ставлю на голосование третий абзац

Производится голосование поднятием рук, которое дает следующие результаты

За Египет Индия, Китай Куба, Норвегия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии Соединенные Штаты Америки Франция, Эквадор

Воздержались Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Третий абзац принимается 9 голосами при 1 воздержавшемся и 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* Теперь я ставлю на голосование следующий абзац который гласит

«выражает мнение что эти действия являются нарушением мира»

Производится голосование поднятием рук, которое дает следующие результаты

За Египет Индия Китай Куба Норвегия Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии Соединенные Штаты Америки, Франция, Эквадор

Воздержались Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Этот абзац принимается 9 голосами при 1 воздержавшемся и 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* Теперь я поставлю на голосование пункт I резолютивной части пересмотренного проекта резолюции

Г-н НИЧЧИЧ (Югославия) *(говорит по-английски)* Не лучше ли было бы проголосовать первый абзац резолютивной части который гласит

«I предлагает немедленно прекратить военные действия»²

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* Я ставлю на голосование первый абзац пункта I резолютивной части пересмотренного проекта резолюции который гласит

«I предлагает немедленно прекратить военные действия»

Производится голосование поднятием рук которое дает следующие результаты

За Египет Индия Китай Куба Норвегия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии Соединенные Штаты Америки Франция Эквадор Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Первый абзац принимается 10 голосами, при 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ *(говорит по-английски)* Теперь я ставлю на голосование второй абзац пункта I резолютивной части который гласит

«призывает власти Северной Кореи незамедлительно отвести свои вооруженные силы на 38-ю параллель»

Производится голосование поднятием рук, которое дает следующие результаты

За Египет Индия, Китай Куба Норвегия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии Соединенные Штаты Америки, Франция, Эквадор

Воздержались Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Второй абзац принимается 9 голосами, при 1 воздержавшемся и 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) Теперь я ставлю на голосование пункт II резолютивной части пересмотренного проекта резолюции

Производится голосование поднятием рук, которое дает следующие результаты

За Египет Индия Китай Куба Норвегия Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии Соединенные Штаты Америки Франция Эквадор

Воздержались Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Пункт II принимается 9 голосами, при 1 воздержавшемся и 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) Теперь я ставлю на голосование пункт III резолютивной части пересмотренного проекта резолюции

Производится голосование поднятием рук, которое дает следующие результаты

За Египет Индия Китай Куба Норвегия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция Эквадор

Воздержались Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Пункт III принимается 9 голосами, при 1 воздержавшемся и 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) Теперь я предлагаю Совету Безопасности проголосовать по пересмотренному проекту резолюции в целом

Производится голосование поднятием рук, которое дает следующие результаты

За Египет Индия Китай Куба Норвегия Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Франция Эквадор

Воздержались Югославия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Пересмотренная резолюция принимается 9 голосами, при 1 воздержавшемся и 1 отсутствовавшем члене Совета

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*) Совету Безопасности придется вновь собраться для того чтобы рассмотреть доклад Комиссии Организации Объединенных Наций в соответствии с одним из пунктов резолюции которую мы только что приняли а именно с тем пунктом который говорит что Комиссия должна «в возможно краткий срок представить в виде рекомендации свои исчерпывающие соображения о создавшемся положении»

Поэтому я предлагаю предположительно назначить наше следующее собрание на 3 ч дня во вторник 27 июня в это время, можно надеяться, мы получим ожидаемые соображения Комиссии Если в тому времени их еще не будет нам придется еще раз отложить заседание Поэтому я предлагаю пока собраться в 3 ч дня во вторник 27 июня

Прежде чем закрыть заседание я поставлю на голосование проект резолюции, только что предложенный представителем Югославии Экземпляры этого проекта резолюции розданы членам Совета [S/1500]

Производится голосование поднятием рук, которое дает следующие результаты

За Югославия

Против Китай Куба Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки Франция Эквадор

Воздержались Египет Индия, Норвегия

Отсутствовали Союз Советских Социалистических Республик

Проект резолюции отклоняется 6 голосами против 1 при 3 воздержавшихся и 1 отсутствовавшем члене Совета

Заседание закрывается в 6 ч вечера

